

GOURMETmaxx

Mixer Mr. Magic

13995



DE

DS Produkte GmbH
Stormarnring 14
22145 Stapelfeld · Deutschland

KUNDENSERVICE

Am Heisterbusch 1
19258 Gallin · Deutschland
☎ +49 38851 314650*
kundenservice@dspro.de

* Anruf in das deutsche Festnetz zum Tarif
Ihres Anbieters.

EN

DS Produkte GmbH
Stormarnring 14
22145 Stapelfeld · Germany

CUSTOMER SERVICE

Am Heisterbusch 1
19258 Gallin · Germany
☎ +49 38851 314650*
kundenservice@dspro.de

* Calls to German landlines are subject to
your provider's charges.

FR

DS Produkte GmbH
Stormarnring 14
22145 Stapelfeld · Allemagne

SERVICE APRÈS-VENTE

Am Heisterbusch 1
19258 Gallin · Allemagne
☎ +49 38851 314650*
kundenservice@dspro.de

* Prix d'un appel vers le réseau fixe allemand
au tarif de votre fournisseur.

NL

DS Produkte GmbH
Stormarnring 14
22145 Stapelfeld · Duitsland

KLANTENSERVICE

Am Heisterbusch 1
19258 Gallin · Duitsland
☎ +49 38851 314650*
kundenservice@dspro.de

* Bellen naar het Duitse vaste netwerk tegen
het tarief van uw provider.



DE

**WICHTIGE HINWEISE!
UNBEDINGT AUFBEWAHREN!**

Auf dieser Ausklappseite finden Sie alle Abbildungen, auf die in der
Gebrauchsanleitung verwiesen wird. Klappen Sie die Seite vor dem Lesen der
Gebrauchsanleitung auf.

Seite 1

EN

**IMPORTANT NOTICES!
PLEASE KEEP FOR REFERENCE!**

On this fold-out page you will find all illustrations referenced in these operat-
ing instructions. Open the page before reading the operating instructions.

Page 10

FR

**AVIS IMPORTANTS !
À CONSERVER IMPÉRATIVEMENT !**

Sur cette page rabattable, vous trouverez toutes les illustrations référencées
dans ce mode d'emploi. Ouvrez la page avant de lire le mode d'emploi.

Page 18

NL

**BELANGRIJKE AANWIJZINGEN!
BESLIST BEWAREN!**

Op deze uitklappagina vindt u alle afbeeldingen waarnaar in deze gebruiks-
aanwijzing wordt verwezen. Open de pagina voordat u de gebruiksaanwij-
zing leest.

Pagina 27

DE

Gebrauchsanleitung

FR

Mode d'emploi

EN

Operating instructions

NL

Gebruiksaanwijzing

Z 13995 M DS V3.1 0724 as





Beachten: Die Abbildungen können Abweichungen zum eigentlichen Gerät aufweisen.

Please note: The illustrations may vary slightly from the real device.

À observer : les illustrations peuvent diverger des caractéristiques de l'appareil tel qu'il est réellement.

Attentie: De afbeeldingen kunnen iets van het reële apparaat afwijken.

INHALTSVERZEICHNIS

Lieferumfang	1
Symbole	2
Signalwörter	2
Weitere Erläuterungen	2
Bestimmungsgemäßer Gebrauch	3
Sicherheitshinweise	3
Vor dem ersten Gebrauch	5
Zubehör	5
Benutzung	6
Reinigung und Aufbewahrung	8
Problembeseitigung	8
Entsorgung	9
Technische Daten	9



WICHTIGE HINWEISE! UNBEDINGT AUFBEWAHREN!

LIEFERUMFANG

(Bild A)

- 1 Mixbehälter, 750 ml (1 x)
- 2 Deckel des Mixbehälters (2-teilig) (1 x)
- 3 Siebeinsatz (zum Entsaften) (1 x)
- 4 Großer Mixbecher, 500 ml (2 x)
- 5 Kleiner Mixbecher, 350 ml (2 x)
- 6 Stopfer (1 x)
- 7 Streudeckel fein (1 x)
- 8 Kreuzklingenaufsatz (1 x)
- 9 Streudeckel, grob (1 x)
- 10 Frischhaltedeckel (4 x)
- 11 Motoreinheit (1 x)
- 12 Flachklingenaufsatz (1 x)
 - Gebrauchsanleitung (1 x)

Den Lieferumfang auf Vollständigkeit und die Bestandteile auf Transportschäden überprüfen. Bei Schäden nicht verwenden, sondern den Kundenservice kontaktieren. Eventuelle Folien, Aufkleber oder Transportschutz vom Gerät abnehmen. **Niemals das Typenschild und eventuelle Warnhinweise entfernen!**

Sehr geehrte Kundin, sehr geehrter Kunde,

wir freuen uns, dass Sie sich für unseren **GOURMETmaxx Mixer Mr. Magic** entschieden haben.

Sollten Sie Fragen zum Gerät sowie zu Ersatz- / Zubehöerteilen haben, kontaktieren Sie den Kundenservice über unsere Website: **www.ds-group.de/kundenservice**

Informationen zur Gebrauchsanleitung

Lesen Sie vor dem ersten Gebrauch des Gerätes diese Gebrauchsanleitung sorgfältig durch und bewahren Sie diese für spätere Fragen und weitere Nutzer auf. Sie ist ein Bestandteil des Gerätes. Hersteller und Importeur übernehmen keine Haftung, wenn die Angaben in dieser Gebrauchsanleitung nicht beachtet werden.

SYMBOLLE



Gefahrenzeichen: Diese Symbole zeigen mögliche Gefahren an.



Die dazugehörenden Sicherheitshinweise aufmerksam lesen und befolgen.



Ergänzende Informationen



Gebrauchsanleitung vor Benutzung lesen!



Für Lebensmittel geeignet.



Wechselspannung



Schutzklasse II

SIGNALWÖRTER

Signalwörter bezeichnen Gefährdungen bei Nichtbeachtung der dazugehörigen Hinweise.

GEFAHR – hohes Risiko, hat schwere Verletzung oder Tod zur Folge

WARNUNG – mittleres Risiko, kann schwere Verletzung oder Tod zur Folge haben

VORSICHT – niedriges Risiko, kann geringfügige oder mäßige Verletzung zur Folge haben

HINWEIS – kann Risiko von Sachschäden zur Folge haben

WEITERE ERLÄUTERUNGEN

Legendennummern werden folgendermaßen dargestellt: **(1)**

Bildverweise werden folgendermaßen dargestellt: **(Bild A)**

BESTIMMUNGSGEMÄßER GEBRAUCH

- Das Gerät ist zum Mixen, Rühren, Mahlen, Pürieren und Zerkleinern von Lebensmitteln, wie z. B. Obst, Gemüse, Hartkäse, Nüssen oder Kräutern, bestimmt. Das Gerät eignet sich außerdem zum Schlagen von Sahne.
- Das Gerät ist **nicht** zum Zerkleinern von Eiswürfeln geeignet.
- Das Gerät ist ausschließlich für den privaten Gebrauch bestimmt, nicht für eine gewerbliche oder haushaltsähnliche Nutzung, z. B. in Hotels, Frühstückspensionen, Büros, Mitarbeiterküchen o. Ä.
- Das Gerät nur für den angegebenen Zweck und nur wie in der Gebrauchsanleitung beschrieben nutzen. Jede weitere Verwendung gilt als bestimmungswidrig.
- Von der Gewährleistung ausgeschlossen sind alle Mängel, die durch unsachgemäße Behandlung, Beschädigung oder Reparaturversuche entstehen. Dies gilt auch für den normalen Verschleiß.

SICHERHEITSHINWEISE



WARNUNG: Alle Sicherheitshinweise, Anweisungen, Gebildungen und technischen Daten, mit denen dieses Gerät versehen ist, beachten. Versäumnisse bei der Einhaltung der Sicherheitshinweise und Anweisungen können elektrischen Schlag, Brand und/oder Verletzungen verursachen.

- Dieses Gerät kann von Personen mit reduzierten physischen, sensorischen oder mentalen Fähigkeiten oder Mangel an Erfahrung und/oder Wissen benutzt werden, wenn sie beaufsichtigt oder bezüglich des sicheren Gebrauchs des Gerätes unterwiesen wurden und die daraus resultierenden Gefahren verstanden haben.
- Das Gerät darf **nicht** von **Kindern** benutzt werden. Kinder und Tiere sind vom Gerät und der Anschlussleitung fernzuhalten!
- Das Gerät ist **kein** Spielzeug! Kinder dürfen nicht mit dem Gerät spielen.
- Das Gerät ist bei nicht vorhandener Aufsicht und vor dem Zusammenbau, dem Auseinandernehmen oder Reinigen stets vom Netz zu trennen.
- Mit den Klingenaufsätzen muss achtsam umgegangen werden, insbesondere beim Aufsetzen und Abnehmen und beim Reinigen. Es besteht Verletzungsgefahr durch scharfe Klingen.
- Unbedingt die Hinweise im Kapitel „Reinigung und Aufbewahrung“ beachten.

- Keine Veränderungen am Gerät vornehmen. Die Anschlussleitung darf nicht selbst ausgetauscht werden. Wenn das Gerät oder die Anschlussleitung beschädigt sind, müssen sie durch den Hersteller, Kundenservice oder eine ähnlich qualifizierte Person (z. B. Fachwerkstatt) ersetzt bzw. repariert werden, um Gefährdungen zu vermeiden.



GEFAHR – Stromschlaggefahr

- Das Gerät nur in geschlossenen Räumen verwenden und lagern.
- Das Gerät nicht in Räumen mit hoher Luftfeuchtigkeit betreiben oder lagern.
- Die Motoreinheit und die Anschlussleitung niemals in Wasser oder andere Flüssigkeiten eintauchen und sicherstellen, dass diese nicht in Wasser fallen oder nass werden können.
- Sollte die Motoreinheit ins Wasser fallen während sie an das Stromnetz angeschlossen ist, sofort den Netzstecker aus der Steckdose ziehen. **Erst danach** die Motoreinheit aus dem Wasser herausholen. Niemals versuchen, sie aus dem Wasser zu ziehen, während sie an das Stromnetz angeschlossen ist!
- Die Motoreinheit und Anschlussleitung niemals mit feuchten Händen berühren, wenn die Motoreinheit an das Stromnetz angeschlossen ist.
- Die Motoreinheit nicht verwenden, wenn sie eine Fehlfunktion hatte, heruntergefallen oder ins Wasser gefallen ist, um Gefährdungen zu vermeiden. Vor erneuter Inbetriebnahme in einer Fachwerkstatt überprüfen lassen.



WARNUNG – Verletzungsgefahr

- Verpackungsmaterial von Kindern und Tieren fernhalten. Es besteht Erstickungsgefahr.
- Sicherstellen, dass die Anschlussleitung stets außer Reichweite von jungen Kindern und Tieren ist. Es besteht Strangulationsgefahr.
- Kleidung, Schmuck, Haare, Hände und andere Körperteile während des Betriebes vom Gerät fernhalten, damit sich nichts in drehenden Geräteteilen verfangen kann.
- Ausschließlich den mitgelieferten Stopfer verwenden, um Lebensmittel in den Mixbehälter nachzudrücken. Niemals in den Mixbehälter greifen oder Gegenstände hineinstecken, während das Gerät in Betrieb ist.
- Die Anschlussleitung so verlegen, dass sie keine Stolpergefahr darstellt. Die Anschlussleitung darf nicht von der Aufstellfläche herabhängen, um ein Herunterreißen des Gerätes zu verhindern.



WARNUNG – Brandgefahr

- Das Gerät während des Betriebes nicht abdecken.
- Das Gerät nicht in der Nähe von brennbarem Material betreiben.
- Keine brennbaren Materialien (z. B. Pappe, Kunststoff, Papier oder Kerzen) auf oder in das Gerät legen.
- Keine Gegenstände in die Geräteöffnungen stecken und sicherstellen, dass sie stets frei sind.

HINWEIS – Risiko von Material- und Sachschäden

- Das Gerät nur an eine vorschriftsmäßig installierte Steckdose anschließen. Die Steckdose muss auch nach dem Anschließen gut zugänglich sein, damit die Netzverbindung schnell getrennt werden kann. Die Netzspannung muss mit den technischen Daten des Gerätes übereinstimmen.
- Das Gerät ist nicht dazu bestimmt, mit einer externen Zeitschaltuhr oder einem separaten Fernwirkssystem betrieben zu werden.
- Nur Original-Zubehörteile des Herstellers verwenden, um die Funktionsweise des Gerätes nicht zu beeinträchtigen und eventuelle Schäden zu verhindern.
- Das Gerät nicht ohne Inhalt betreiben, um ein Überhitzen zu vermeiden.
- Das Gerät ausschalten und den Netzstecker aus der Steckdose ziehen, wenn während des Betriebes ein Fehler auftritt oder vor einem Gewitter.
- Immer am Netzstecker und nie am Netzkabel ziehen, um das Gerät vom Stromnetz zu trennen.
- Das Gerät nicht an der Anschlussleitung tragen oder ziehen.
- Die Anschlussleitung so verlegen, dass sie nicht gequetscht oder geknickt wird und nicht mit heißen Flächen in Berührung kommt.

- Das Gerät vor Hitze, Feuer, langanhaltender direkter Sonneneinstrahlung, extremen Temperaturen und Stößen schützen. Die Motoreinheit außerdem vor Nässe und langanhaltender Feuchtigkeit schützen.
- Keine schweren Gegenstände auf das Gerät oder die Anschlussleitung legen oder stellen.

VOR DEM ERSTEN GEBRAUCH

Das Gerät kann mit Produktionsrückständen behaftet sein. Um gesundheitliche Beeinträchtigungen zu vermeiden, die Zubehörteile vor dem ersten Gebrauch gründlich reinigen (siehe Kapitel „Reinigung und Aufbewahrung“).

ZUBEHÖR

Kreuz- und Flachklingenaufsatz

Der Kreuzklingenaufsatz (**8**) ist zum Hacken und Schneiden von Lebensmitteln wie z. B. Äpfeln, Nüssen, Zwiebeln, Kräutern sowie zum Rühren und Mischen von Getränken wie z. B. Milchshakes geeignet.

Der Flachklingenaufsatz (**12**) ist zum Schlagen und Rühren von Sahne oder Cremes sowie zum Mahlen harter Lebensmittel, wie z. B. Parmesankäse oder Kaffeebohnen geeignet.



In den Aufsätzen befindet sich je ein Dichtungsring. Dieser sorgt dafür, dass der Becher bzw. Mixbehälter während der Zubereitung nicht ausläuft. Nach jedem Reinigen und vor jedem Gebrauch überprüfen, ob sich der Dichtungsring noch an der richtigen Position befindet.

Becher und Frischhaltedeckel

Die Becher eignen sich für kleinere Portionen (Große Becher (4): 500 ml; Kleine Becher (5): 350 ml). Zur Aufbewahrung können die Becher nach der Zubereitung mit einem der Frischhaltedeckel (10) verschlossen werden.

Streudeckel

Die Streudeckel (7, 9) eignen sich zum Streuen von gemahlene Zutaten wie z. B. Parmesankäse, Muskat, Zimt oder Nüssen. Dazu werden sie auf einem der Becher (4, 5) befestigt.

Mixbehälter mit Deckel

Der Mixbehälter (1) eignet sich für große Portionen (bis max. 750 ml). Darin können z. B. Milchshakes, Obst- und Gemüsesäfte oder Eiskaffee zubereitet werden.

Am Boden des Mixbehälters kann wahlweise einer der Klingenaufsätze (8, 12) oder einer der Frischhaltedeckel (10) befestigt werden.

Der Deckel (2) des Mixbehälters ist zweiteilig. Zum Einfüllen von Zutaten kann der Einsatz in der Mitte des Deckels herausgenommen werden.

Im Deckel befindet sich eine Ausgussöffnung. Um die Ausgussöffnung verwenden zu können, diese rechts neben dem Ausguss platzieren. Anschließend den Deckel im Uhrzeigersinn festdrehen.

Siebeinsatz und Stopfer

Mithilfe des Siebeinsatzes (3) und des Stopfers (6) kann der Mixbehälter (1) als Entsafter verwendet werden: Der Siebeinsatz filtert alle festen Bestandteile, wie z. B. Kerne und Stiele, aus dem Saft heraus. Mit dem Stopfer können Zutaten während der Zubereitung nachgeführt werden.

BENUTZUNG

Beachten!

- Mit den Klingenaufsätzen muss achtsam umgegangen werden, insbesondere beim Aufsetzen und Abnehmen. Es besteht Verletzungsgefahr durch scharfe Klingen.
- Die Klingenaufsätze **niemals** ohne einen Mixbecher bzw. Mixbehälter in die Motoreinheit einsetzen.
- Das Gerät nicht während des Betriebes bewegen. Auf ausreichende Standfestigkeit achten und das Gerät festhalten.
- **Niemals** in den Mixbehälter greifen, wenn das Gerät eingeschaltet ist. Zum Nachführen von Zutaten nur den mitgelieferten Stopfer benutzen.
- Die Mixbecher bzw. den Mixbehälter niemals mit heißen Lebensmitteln oder Flüssigkeiten befüllen! Der Inhalt darf nicht wärmer als 50 °C sein. Es besteht Verbrennungsgefahr.
- **Die Mixbecher und den Mixbehälter nicht überfüllen!** Den Mixbehälter maximal mit 750 ml befüllen. Die Mixbecher maximal zu Dreiviertel mit Lebensmitteln füllen. Das maximale Füllgewicht des Mixbehälters beträgt bei festen Lebensmitteln 350 g.
- Den Deckel des Mixbehälters während des Betriebes immer geschlossen halten. Zutaten nur durch die Nachfüllöffnung im Deckel hinzugeben.
- Das Einfüllgut nicht mit Gewalt in den Mixbehälter drücken.
- Immer den Netzstecker aus der Steckdose ziehen und die Klingen vollständig zum Stillstand kommen lassen, bevor der Becher/Mixbehälter abgenommen wird.
- Das Gerät ist nicht für den Dauerbetrieb geeignet. Das Gerät maximal 1 Minute ohne Unterbrechung betreiben, um eine Überhitzung des Motors zu vermeiden. Danach einige Minuten abkühlen lassen,

bevor das Gerät erneut eingeschaltet wird.

- Die verwendeten Zubehöerteile sowie ggf. die Motoreinheit nach jedem Gebrauch reinigen, um Keimbildung vorzubeugen (siehe Kapitel „Reinigung und Aufbewahrung“). Keine Lebensmittelreste antrocknen lassen.

1. Die Motoreinheit (**11**) auf eine Küchenzeile oder eine andere trockene, ebene und stabile Fläche stellen.
2. Die Anschlussleitung vollständig auseinanderwickeln und an eine Steckdose anschließen.
3. Das gewünschte Zubehör (siehe Kapitel „Zubehör“) auswählen und vorbereiten:

Mixbecher:

- Die gewünschten Zutaten in den Mixbecher (**4 bzw. 5**) geben.
- Je nach Bedarf einen der Klingenaufsätze (**8 bzw. 12**) (siehe Kapitel „Zubehör“ – „Kreuz- und Flachklingenaufsatz“) auf den Mixbecher schrauben.

Mixbehälter:

- Ggf. den Frischhaltedeckel (**10**) am Boden des Mixbehälters (**1**) abschrauben.
- Je nach Bedarf, einen der Klingenaufsätze (**8 bzw. 12**) (siehe Kapitel „Zubehör“ – „Kreuz- und Flachklingenaufsatz“) auf den Boden des Mixbehälters schrauben.
- Falls der Siebeinsatz (**3**) verwendet soll: Diesen in den **leeren** Mixbehälter setzen. Dabei darauf achten, dass die Stege im Inneren des Behälters korrekt in den Kerben des Siebeinsatzes sitzen.
- Die gewünschten Zutaten in den Mixbehälter geben.

- Den Deckel (**2**) auf den Mixbehälter setzen und im Uhrzeigersinn festdrehen. Dabei darauf achten, dass der Deckel so auf dem Behälter sitzt, dass der Ausguss vollständig verschlossen ist.

4. Den Mixbecher bzw. Mixbehälter mit dem Klingenaufsatz voran in die Motoreinheit stellen. Dabei die drei Rastnasen am Mixbecher bzw. Mixbehälter zu den Aussparungen in der Motoreinheit ausrichten.
5. Um das Gerät einzuschalten, die Motoreinheit mit einer Hand festhalten. Mit der anderen Hand den Mixbecher bzw. Mixbehälter hinunterdrücken (**Bild B: 1.**) und bis zum Widerstand im Uhrzeigersinn drehen (**Bild B: 2.**).
6. Falls der Siebeinsatz verwendet wird: Die Lebensmittel durch die Einfüllöffnung des Deckels in den Mixbehälter füllen.
7. Zum Ausschalten den Mixbecher bzw. Mixbehälter gegen den Uhrzeigersinn drehen.
8. Warten, bis die Klängen vollständig zum Stillstand gekommen sind. **Erst danach** den Mixbecher bzw. Mixbehälter, zusammen mit dem Klingenaufsatz, aus der Motoreinheit entnehmen.
9. Das Mixgut servieren bzw. aufbewahren:

Mixbecher: Den Mixbecher umdrehen und den Klingenaufsatz abschrauben. Soll das Mixgut später verzehrt werden, anschließend einen der Frischhaltedeckel (**10**) auf den Mixbecher schrauben. **Die Mixbecher mit Frischhaltedeckel nur aufrecht transportieren, um ein Auslaufen zu vermeiden.**

Mixbehälter: Soll das Mixgut sofort verzehrt werden, den Deckel von Mixbehälter abnehmen bzw. den Deckel mit der Ausgussöffnung nach vorne auf den Mixbehälter schrauben.

10. Das Zubehör sofort nach jedem Gebrauch reinigen, um Keimbildung vorzubeugen (siehe Kapitel „Reinigung und Aufbewahrung“). Keine Lebensmittelreste antrocknen lassen.



Zum Entsaften sollten die Lebensmittel erst **nach** dem Einschalten des Gerätes in den Mixbehälter gegeben werden (siehe Schritt 6).

REINIGUNG UND AUFBEWAHRUNG

Beachten!

- Die Motoreinheit **nicht** in der Spülmaschine reinigen!
- Vor jeder Reinigung den Netzstecker aus der Steckdose ziehen!
- Zum Reinigen keine scharfen oder scheuernden Reinigungsmittel oder Reinigungspads verwenden. Diese können die Oberflächen beschädigen.

Die verwendeten Zubehörteile sowie ggf. die Motoreinheit (**11**) nach jedem Gebrauch reinigen, um Keimbildung vorzubeugen. Keine Lebensmittelreste antrocknen lassen.

1. Sicherstellen, dass das Gerät vom Stromnetz getrennt ist.
2. Alle verwendeten Zubehörteile von der Motoreinheit abnehmen.
3. Die Motoreinheit bei Bedarf mit einem feuchten Tuch abwischen. Um stärkere Verschmutzungen zu entfernen, etwas Spülmittel verwenden.
4. Die verwendeten Zubehörteile unter fließendem Wasser mit etwas Spülmittel reinigen.
Sie können auch in der Spülmaschine gereinigt werden. Um die Qualität der Teile möglichst lange zu erhalten, sollten sie vorzugsweise mit der Hand abgespült werden.
5. Alle Teile vor dem Verstauen vollständig trocknen lassen oder mit einem Geschirrtuch abtrocknen.
6. Vor Staub und direktem Sonnenlicht geschützt, kühl und trocken außerhalb der Reichweite von Kindern und Tieren aufbewahren.



Einige Gemüse- oder Obstsorten können die Kunststoffteile verfärben. Dies ist normal und unbedenklich und kein Fall für die Gewährleistung.

PROBLEMBEHEBUNG

Sollte das Gerät nicht ordnungsgemäß funktionieren, überprüfen, ob ein Problem selbst behoben werden kann. Lässt sich mit den nachfolgenden Schritten das Problem nicht lösen, den Kundenservice kontaktieren.



Nicht versuchen, ein elektrisches Gerät selbst zu reparieren!

Das Gerät funktioniert nicht.

Der Klingenaufsatz sitzt nicht korrekt in der Motoreinheit.

- ▶ Den Sitz korrigieren.

Der Netzstecker steckt nicht richtig in der Steckdose.

- ▶ Den Sitz korrigieren.

Die Steckdose ist defekt.

- ▶ Eine andere Steckdose probieren.

Das Gerät schaltet ab.

Lebensmittel blockieren die Klängen.

- ▶ Der Klingenaufsatz abnehmen und die Blockade vorsichtig entfernen.

Das Gerät ist überlastet, weil der Inhalt zu dickflüssig ist oder sich etwas in den Klängen verfangen hat.

- ▶ Den Klingenaufsatz abnehmen und etwas vom Inhalt entnehmen oder Flüssigkeit hinzufügen bzw. die Blockade vorsichtig entfernen.

Das Gerät ist überlastet, weil es zu lange ununterbrochen eingeschaltet war.

- ▶ Den Netzstecker ziehen und das Gerät einige Minuten abkühlen lassen.

ENTSORGUNG



Das Verpackungsmaterial umweltgerecht entsorgen und der Wertstoffsammlung zuführen.



Das nebenstehende Symbol (durchgestrichene Mülltonne mit Unterstrich) bedeutet, dass Altgeräte nicht in den Hausmüll, sondern in spezielle Sammel- und Rückgabesysteme gehören.

Besitzer von Altgeräten aus privaten Haushalten können diese bei den Sammelstellen der öffentlich-rechtlichen Entsorgungsträger oder bei den von Herstellern und Vertreibern im Sinne des ElektroG eingerichteten Rücknahmestellen unentgeltlich abgeben, damit sie einer umweltschonenden Entsorgung sowie einer Wiedergewinnung von wertvollen Rohstoffen zugeführt werden können. Bei einer unsachgemäßen Entsorgung können giftige Inhaltsstoffe in die Umwelt gelangen, die gesundheitsschädigende Wirkungen auf Menschen, Tiere und Pflanzen haben. Rücknahmepflichtig sind auch Geschäfte, die Elektro- und Elektronikgeräte auf dem Markt bereitstellen.

Die Abfallvermeidung leistet einen noch wertvolleren Beitrag zum Umweltschutz. Sofern möglich, ist daher neben einer weiteren eigenen Nutzung oder Reparatur auch die Abgabe an Zweitnutzer eine ökologisch wertvolle Alternative zur Entsorgung.

TECHNISCHE DATEN

Artikelnummer:	13995
Modellnummer:	MB1001ABC
Spannungsversorgung:	220–240 V ~ 50–60 Hz
Leistung:	400 W
Schutzklasse:	II
ID Gebrauchsanleitung:	Z 13995 M DS V3.1 0724 as

Alle Rechte vorbehalten.



TABLE OF CONTENTS

Scope of Delivery	10
Symbols	11
Signal Words	11
Further Explanations	11
Intended Use	11
Safety Instructions	12
Before first Use	13
Accessories	14
Use	14
Cleaning and storage	16
Troubleshooting	16
Disposal	17
Technical data	17



**IMPORTANT NOTES! KEEP IT
IN A SAFE PLACE!**

SCOPE OF DELIVERY

(Picture A)

- 1 Mixing container, 750 ml (1 x)
- 2 Blender jug lid (2-piece) (1 x)
- 3 Strainer insert (for juicing) (1 x)
- 4 Large blender jug, 500 ml (2 x)
- 5 Small blender jug, 350 ml (2 x)
- 6 Tampers (1 x)
- 7 Fine litter cover (1 x)
- 8 Cross blade attachment (1 x)
- 9 Litter cover, coarse (1 x)
- 10 Fresh-keeping lid (4 x)
- 11 Motor unit (1 x)
- 12 Flat blade attachment (1 x)
 - Instructions for use (1 x)

Check the scope of delivery for completeness and the components for transport damage. Do not use if damaged, but contact customer service. Remove any films, stickers or transport protection from the appliance. **Never remove the rating plate and any warning notices!**

Dear customer,

We are delighted that you have chosen our **GOURMETmaxx Mixer Mr. Magic**.

If you have any questions about the device or spare parts / accessories, please contact customer service via our website: **www.ds-group.de/kundenservice**

Information on the instructions for use

Read these operating instructions carefully before using the appliance for the first time and keep them for future reference. It is an integral part of the appliance. The manufacturer and importer accept no liability if the information in these instructions for use is not observed.

SYMBOLS

Danger signs: These symbols indicate possible dangers. Carefully read and follow the associated safety instructions.



Supplementary information



Read the operating instructions before use!



Suitable for food.



Alternating voltage



Protection class II

SIGNAL WORDS

Signal words indicate hazards if the corresponding instructions are not observed.

DANGER – high risk, will result in serious injury or death

WARNING – medium risk, may result in serious injury or death

CAUTION – low risk, may result in minor or moderate injury

NOTE – may result in risk of material damage

FURTHER EXPLANATIONS

Legend numbers are displayed as follows: **(1)**
Image references are displayed as follows: **(Picture A)**

INTENDED USE

- The appliance is designed for mixing, stirring, grinding, pureeing and chopping food, such as fruit, vegetables, hard cheese, nuts or herbs. The appliance is also suitable for whipping cream.
- The appliance is **not** suitable for crushing ice cubes.
- The appliance is intended exclusively for private use, not for commercial or household use, e.g. in hotels, breakfast menus, offices, staff kitchens, etc.
- Only use the appliance for the specified purpose and only as described in the operating instructions. Any other use is considered improper.
- All defects caused by improper handling, damage or repair attempts are excluded from the warranty. This also applies to normal wear and tear.

SAFETY INSTRUCTIONS



WARNING: Observe all safety information, instructions, labelling and technical data provided with this appliance.

Failure to comply with the safety information and instructions may result in electric shock, fire and/or injury.

- This appliance can be used by persons with reduced physical, sensory or mental capabilities or lack of experience and / or knowledge if they have been given supervision or instruction concerning the safe use of the appliance and understand the hazards involved.
- The appliance must **not** be used by **children**. Keep children and animals away from the appliance and the connecting cable!
- The appliance is **not** a toy! Children must not play with the appliance.
- The appliance must always be disconnected from the mains when not under supervision and before assembly, disassembly or cleaning.
- The blade attachments must be handled with care, especially when attaching, removing and cleaning. There is a risk of injury from sharp blades.
- Always follow the instructions in the “Cleaning and storage” chapter.
- Do not make any changes to the appliance. Do not replace the connecting cable yourself. If the appliance or the connecting cable is damaged, it must be replaced or repaired by the manufacturer, customer service or a similarly qualified person (e.g. specialised workshop) in order to avoid hazards.



DANGER – Risk of electric shock

- Only use and store the appliance indoors.
- Do not operate or store the appliance in rooms with high humidity.
- Never immerse the motor unit and the connecting cable in water or other liquids and ensure that they cannot fall into water or get wet.
- If the motor unit falls into the water while it is connected to the mains, disconnect the mains plug from the socket immediately. **Only then** remove the motor unit from the water. Never attempt to pull it out of the water while it is connected to the mains!
- Never touch the motor unit and connecting cable with wet hands when the motor unit is connected to the mains.
- To avoid danger, do not use the motor unit if it has malfunctioned, fallen or been dropped into water. Have it checked by a specialist workshop before using it again.

**WARNING – Risk of injury**

- Keep packaging material away from children and animals. There is a risk of suffocation.
- Ensure that the connecting cable is always out of reach of young children and animals. There is a risk of strangulation.
- Keep clothing, jewellery, hair, hands and other parts of the body away from the appliance during operation so that nothing can get caught in rotating parts of the appliance.
- Only use the stopper provided to push food into the blender jug. Never reach into the blender jug or insert objects while the appliance is in operation.
- Lay the connecting cable in such a way that it does not pose a tripping hazard. The connecting cable must not hang down from the installation surface in order to prevent the appliance from being pulled down.

**WARNING – Fire hazard**

- Do not cover the appliance during operation.
- Do not operate the appliance in the vicinity of flammable material.
- Do not place any flammable materials (e.g. cardboard, plastic, paper or candles) on or in the appliance.
- Do not insert any objects into the appliance openings and ensure that they are always clear.

NOTE – Risk of material and property damage

- Only connect the appliance to a properly installed socket outlet. The socket outlet must also be easily accessible after connection so that the mains connection can be quickly disconnected. The mains voltage must match the technical data of the appliance.
- The appliance is not intended to be operated with an external timer or a separate remote control system.
- Only use original accessories from the manufacturer in order not to impair the operation of the appliance and to prevent possible damage.
- Do not operate the appliance without contents to avoid overheating.
- Switch off the device and disconnect the mains. Disconnect the plug from the socket if a fault occurs during operation or before a thunderstorm.
- Always pull the mains plug and never the mains cable to disconnect the appliance from the mains.
- Do not carry or pull the appliance by the connecting cable.
- Lay the connecting cable in such a way that it is not crushed or kinked and does not come into contact with hot surfaces.
- Protect the appliance from heat, fire, prolonged exposure to direct sunlight, extreme temperatures and impact. Also protect the motor unit from moisture and prolonged dampness.
- Do not place any heavy objects on the appliance or the connecting cable.

BEFORE FIRST USE

The appliance may contain production residues. To avoid health hazards, clean the accessories thoroughly before first use (see chapter 'Cleaning and storage').

ACCESSORIES

Cross and flat blade attachment

The cross blade attachment (8) is suitable for chopping and slicing food such as apples, nuts, onions and herbs as well as for stirring and mixing drinks such as milkshakes.

The flat blade attachment (12) is suitable for whipping and stirring cream or creams and for grinding hard foods, such as Parmesan cheese or coffee beans.



There is a sealing ring in each of the attachments. This ensures that the beaker or blender jug does not leak during preparation. After each cleaning and before each use, check that the sealing ring is still in the correct position.

Cups and keep-fresh lids

The cups are suitable for smaller portions (Large cups (4): 500 ml; Small cups (5): 350 ml). The cups can be closed with one of the keep-fresh lids (10) for storage after preparation.

Sprinkling lids

The sprinkling lids (7, 9) are suitable for sprinkling ground ingredients such as Parmesan cheese, nutmeg, cinnamon or nuts. They are attached to one of the cups (4, 5) for this purpose.

Blender jug with lid

The blender jug (1) is suitable for large portions (up to max. 750 ml). It can be used to prepare milkshakes, fruit and vegetable juices or iced coffee, for example.

Either one of the blade attachments (8, 12) or one of the fresh-keeping lids (10) can be attached to the base of the blender jug.

The lid (2) of the blender jug is two-part. The insert in the centre of the lid can be removed to add ingredients.

There is a spout opening in the lid. To use

the spout opening, place it to the right of the spout. Then turn the lid clockwise to tighten it.

Strainer insert and tamper

The blender jug (1) can be used as a juicer using the strainer insert (3) and the tamper (6): The sieve insert filters out all solid components, such as seeds and stems, from the juice. The tamper can be used to add ingredients during preparation.

USE

Please note!

- The blade attachments must be handled with care, especially when attaching and removing them. There is a risk of injury from sharp blades.
- **Never** insert the blade attachments into the motor unit without a blender jug or blender jug.
- Do not move the appliance during operation. Ensure sufficient stability and hold the appliance firmly.
- **Never** reach into the blender jug when the appliance is switched on. Only use the tamper provided to add ingredients.
- **Never** fill the blender jug or blender jug with hot food or liquids! The contents must not be warmer than 50 °C. There is a risk of burns.
- **Do not overfill the blender jug and blender jug!** Fill the blender jug to a maximum of 750 ml.
Fill the blender jug no more than three quarters full with food. The maximum fill weight of the blender jug for solid food is 350 g.
- Always keep the lid of the blender jug closed during operation. Only add ingredients through the refill opening in the lid.
- Do not force the contents into the blender jug.

- Always pull the mains plug out of the socket and allow the blades to come to a complete stop before removing the beaker / blender jug.
- The appliance is not suitable for continuous operation. Operate the appliance for a maximum of 1 minute without interruption to prevent the motor from overheating. Then allow it to cool down for a few minutes, before the appliance is switched on again.
- Clean the accessories used and, if necessary, the motor unit after each use to prevent the formation of germs (see chapter 'Cleaning and storage'). Do not allow any food residues to dry.

1. Place the motor unit (11) on a kitchen worktop or another dry, level and stable surface.
2. Completely unwind the connecting cable and connect it to a socket.
3. The required accessories (see chapter "Accessories") and prepare:

Mixing cup:

- Place the desired ingredients in the blender jug (4 or 5).
- Use one of the blade attachments (8 or 12) as required (see chapter 'Accessories' - 'Cross and flat blade attachment') onto the blender jug.

Mixing container:

- If necessary, unscrew the fresh-keeping lid (10) on the base of the blender jug (1).
- If required, use one of the blade attachments (8 or 12) (see chapter 'Accessories' - 'Cross and flat blade attachment') onto the base of the blender jug.
- If the sieve insert (3) is to be used: Place it in the empty blender jug. Make sure that the bars inside the container are correctly positioned in the notches of the sieve insert.
- Place the desired ingredients in the blender jug.



For juicing, the food should only be placed in the blender jug **after** the appliance has been switched on (see step 6).

- Place the lid (2) on the blender jug and turn clockwise to tighten. Make sure that the lid is positioned on the container so that the spout is completely sealed.
4. Place the blender jug or blender jug into the motor unit with the blade attachment first. Close the three locking tabs on the blender jug or blender jug to the recesses in the motor unit.
 5. To switch on the appliance, hold the motor unit with one hand. Press the blender jug or blender jug down with the other hand (Picture B: 1.) and turn clockwise until resistance is felt (Picture B: 2.).
 6. If the sieve insert is used: Pour the food into the blender jug through the filler opening of the lid.
 7. To switch off, turn the blender jug or blender jug anti-clockwise.
 8. Wait until the blades have come to a complete stop. **Only then** remove the blender jug or blender jug together with the blade attachment from the motor unit.
 9. Serve or store the mix:

Blender jug: Turn the blender jug upside down and unscrew the blade attachment. If the food is to be consumed later, screw one of the cling lids (10) onto the blender jug. **Only transport the blender jug with the lid upright to prevent leakage.**

Blender jug: If the food is to be consumed immediately, remove the lid from the blender jug or screw the lid onto the blender jug with the spout facing forwards.

10. Clean the accessories immediately after each use to prevent the formation of germs (see chapter "Cleaning and storage"). Do not allow any food residues to dry.

CLEANING AND STORAGE

Please note!

- Do **not** clean the motor unit in the dishwasher!
- Always disconnect the mains plug from the socket before cleaning!
- Do not use harsh or abrasive cleaning agents or cleaning pads for cleaning. These can damage the surfaces.

Clean the accessories used and, if necessary, the motor unit (**11**) after each use to prevent the formation of germs. Do not allow food residues to dry.

1. Ensure that the appliance is disconnected from the power supply.
2. Remove all used accessories from the motor unit.
3. If necessary, wipe the motor unit with a damp cloth. To remove heavier soiling, use a little washing-up liquid.
4. Clean the accessories used under running water with a little washing-up liquid.
They can also be cleaned in the dishwasher. To maintain the quality of the parts for as long as possible, they should preferably be washed by hand.
5. Allow all parts to dry completely or dry with a tea towel before storing.
6. Store away from dust and direct sunlight in a cool, dry place out of the reach of children and animals.



Some vegetables or fruit can discolour the plastic parts. This is normal and harmless and is not covered by the warranty.

TROUBLESHOOTING

If the appliance does not work properly, check whether you can solve the problem yourself. If the problem cannot be solved with the following steps, contact customer service.



Do not attempt to repair an electrical appliance yourself!

The device does not work.

The blade attachment is not seated correctly in the motor unit.

- ▶ Correct the seat.

The mains plug is not properly inserted in the socket.

- ▶ Correct the seat.

The socket is defective.

- ▶ Try a different socket.

The device switches off.

Food blocks the blades.

- ▶ Remove the blade attachment and carefully remove the blockage.

The appliance is overloaded because the contents are too viscous or something has got caught in the blades.

- ▶ Remove the blade attachment and remove some of the contents or add liquid or carefully remove the blockage.

The appliance is overloaded because it has been switched on continuously for too long.

- ▶ Pull out the mains plug and allow the appliance to cool down for a few minutes.

DISPOSAL



Dispose of the packaging material in an environmentally friendly manner and dispose of it in a recycling centre.



The adjacent symbol (crossed-out dustbin with underline) means that old appliances should not be disposed of with household waste but should be taken to special collection and return systems.

Owners of old appliances from private households can hand them in free of charge at the collection points of the public waste disposal authorities or at the take-back centres set up by manufacturers and representatives in accordance with the ElektroG so that they can be disposed of in an environmentally friendly manner and valuable raw materials can be recovered. Improper disposal can release toxic substances into the environment that are harmful to the health of humans, animals and plants. Shops that make electrical and electronic appliances available on the market are also obliged to take them back.

Waste avoidance makes an even more valuable contribution to environmental protection. Therefore, where possible, in addition to continuing to use or repair the product yourself, handing it over to a second user is also an ecologically valuable alternative to disposing of it.

TECHNICAL DATA

Item number:	13995
Model number:	MB1001ABC
Power supply:	220–240 V ~ 50–60 Hz
Performance:	400 W
Protection class:	II
ID Instructions for use:	Z 13995 M DS V3.1 0724 as



All rights reserved.

TABLE DES MATIÈRES

Contenu de la livraison	18
Symboles	19
Mots signaux	19
Explications complémentaires	19
Utilisation réglementée	19
Consignes de sécurité	20
Avant la première utilisation	22
Accessoires	22
Utilisation	23
Nettoyage et rangement	24
Dépannage	25
Élimination	25
Données techniques	26



REMARQUES IMPORTANTES ! À CONSERVER IMPÉRATIVEMENT !

CONTENU DE LA LIVRAISON

(Image A)

- 1 Récipient pour mixer, 750 ml (1 x)
- 2 Couvercle du bol de mixage (2 pièces) (1 x)
- 3 Tamis (pour extraire le jus) (1 x)
- 4 Grand bol mixeur, 500 ml (2 x)
- 5 Petit gobelet mélangeur, 350 ml (2 x)
- 6 Bouche-trou (1 x)
- 7 Couvercle de saupoudrage fin (1 x)
- 8 Embout à lames croisées (1 x)
- 9 Couvercle de saupoudrage, grossier (1 x)
- 10 Couvercle fraîcheur (4 x)
- 11 Unité de moteur (1 x)
- 12 Embout à lame plate (1 x)
 - Mode d'emploi (1 x)

Vérifier que la livraison est complète et que les composants n'ont pas été endommagés pendant le transport. En cas de dommages, ne pas utiliser le produit, mais contacter le service clientèle.

Les éventuels films, autocollants ou étiquettes de transport de l'appareil. **Ne jamais enlever la plaque signalétique et les éventuels avertissements !**

Chère cliente, cher client,

nous sommes heureux que vous ayez choisi notre mixeur **GOURMETmaxx Mr. Magic**. Si vous avez des questions sur l'appareil ainsi que sur les pièces de rechange / accessoires, contactez le service clientèle via notre site web : www.ds-group.de/kundenservice

Informations sur le mode d'emploi

Avant d'utiliser l'appareil pour la première fois, lisez attentivement ce mode d'emploi et conservez - le pour toute question ultérieure ou pour tout autre utilisateur. Il fait partie intégrante de l'appareil. Le fabricant et l'importateur déclinent toute responsabilité en cas de non-respect des informations contenues dans ce mode d'emploi.

SYMBOLES



Les symboles de danger : Ces symboles indiquent des dangers potentiels. Lire attentivement et respecter les consignes de sécurité qui s'y rapportent.



Informations complémentaires



Lire le mode d'emploi avant utilisation !



Convient pour les aliments.



Tension alternative



Classe de protection II

MOTS SIGNAUX

Les mots de signalisation indiquent les risques encourus en cas de non-respect des consignes correspondantes.

DANGER – risque élevé, entraîne des blessures graves ou la mort

AVERTISSEMENT – risque moyen, peut entraîner des blessures graves ou la mort

ATTENTION – risque faible, peut entraîner des blessures mineures ou modérées.

REMARQUE – peut entraîner un risque de dommages matériels

EXPLICATIONS COMPLÉMENTAIRES

Les numéros de légende sont présentés comme suit : (1)

Les références aux images sont présentées de la manière suivante : (image A)

UTILISATION RÉGLEMENTÉE

- L'appareil est conçu pour mixer, mélanger, mouliner, réduire en purée et hacher des aliments tels que des fruits, des légumes, des fromages à pâte dure, des noix ou des herbes. Il peut également être utilisé pour fouetter de la crème.
- L'appareil n'est **pas** conçu pour broyer des glaçons.
- L'appareil est exclusivement destiné à un usage privé et non à un usage professionnel ou domestique. Utilisation, par exemple dans les hôtels, les cafétérias, les bureaux, les cuisines des employés, etc.
- N'utiliser l'appareil que pour l'usage prévu et comme décrit dans le mode d'emploi. Toute autre utilisation est considérée comme non conforme.
- Sont exclus de la garantie tous les défauts résultant d'une manipulation inappropriée, de dommages ou de tentatives de réparation. Cela vaut également pour l'usure normale.

CONSIGNES DE SÉCURITÉ



AVERTISSEMENT : Respecter toutes les consignes de sécurité, instructions, notices et caractéristiques techniques accompagnant cet appareil. Le non-respect des consignes de sécurité et des instructions peut entraîner une décharge électrique, un incendie et/ou des blessures.

- Cet appareil peut être utilisé par des personnes ayant des capacités physiques, sensorielles ou mentales réduites ou un manque d'expérience et/ou de connaissances, à condition qu'elles soient surveillées ou qu'elles aient reçu des instructions concernant l'utilisation de l'appareil en toute sécurité et qu'elles comprennent les risques qui en découlent.
- L'appareil ne doit **pas** être utilisé par des **enfants**. Les enfants et les animaux doivent être tenus à l'écart de l'appareil et du câble de raccordement !
- L'appareil n'est **pas** un jouet ! Les enfants ne doivent pas jouer avec l'appareil.
- L'appareil doit toujours être débranché du secteur en l'absence de surveillance et avant d'être assemblé, démonté ou nettoyé.
- Les lames doivent être manipulées avec précaution, en particulier lors de leur mise en place, de leur retrait et de leur nettoyage. Il existe un risque de blessure dû aux lames tranchantes.
- Respecter impérativement les consignes du chapitre «Nettoyage et conservation».
- Ne pas modifier l'appareil. Ne pas remplacer soi-même le câble de raccordement. Si l'appareil ou le câble de raccordement sont endommagés, ils doivent être remplacés ou réparés par le fabricant, le service après-vente ou une personne qualifiée similaire (par ex. un atelier spécialisé) afin d'éviter tout danger.



DANGER – Risque d'électrocution

- Utiliser et stocker l'appareil uniquement dans des locaux fermés.
- Ne pas utiliser ou stocker l'appareil dans des locaux très humides.
- Ne jamais immerger le groupe moteur et le câble de raccordement dans l'eau ou dans d'autres liquides et s'assurer qu'ils ne peuvent pas tomber dans l'eau ou être mouillés.
- Si le groupe moteur tombe dans l'eau alors qu'il est branché sur le secteur, débrancher immédiatement la fiche de la prise de courant. **Ce n'est qu'ensuite que** le groupe moteur peut être sorti de l'eau. Ne jamais essayer de le sortir de l'eau alors qu'il est branché sur le secteur !
- Ne jamais toucher le groupe moteur et le câble de raccordement avec des mains humides lorsque le groupe moteur est branché sur le réseau électrique.
- Ne pas utiliser le groupe moteur s'il a mal fonctionné, s'il est tombé ou s'il est tombé dans l'eau afin d'éviter tout danger. Avant de le remettre en service, le faire contrôler par un atelier spécialisé.



AVERTISSEMENT – Risque de blessure

- Tenir l'emballage hors de portée des enfants et des animaux. Il existe un risque d'étouffement.
- Veiller à ce que le câble de raccordement soit toujours hors de portée des jeunes enfants et des animaux. Il existe un risque de strangulation.
- Tenir les vêtements, bijoux, cheveux, mains et autres parties du corps à l'écart de l'appareil pendant son fonctionnement, afin que rien ne puisse se prendre dans les parties de l'appareil en rotation.
- Utilisez exclusivement le stop-fer fourni pour pousser les aliments dans le bol de mixage. Ne jamais introduire les mains

ou des objets dans le bol lorsque l'appareil est en marche.

- Poser le câble de raccordement de manière à ce qu'il ne fasse pas trébucher. Le câble de raccordement ne doit pas pendre de la surface d'installation afin d'éviter que l'appareil ne se déchire.



AVERTISSEMENT – Risque d'incendie

- Ne pas couvrir l'appareil pendant son fonctionnement.
- Ne pas utiliser l'appareil à proximité de matériaux inflammables.
- Ne pas placer de matériaux inflammables (par exemple du carton, du plastique, du papier ou des bougies) sur ou dans l'appareil.
- Ne pas insérer d'objets dans les ouvertures de l'appareil et s'assurer qu'elles sont toujours libres.

REMARQUE – Risque de dommages matériels et de dommages corporels

- Ne brancher l'appareil que sur une prise de courant installée conformément aux prescriptions. La prise de courant doit être facilement accessible, même après le raccordement, afin que la connexion au réseau puisse être rapidement interrompue. La tension du secteur doit correspondre aux caractéristiques techniques de l'appareil.
- L'appareil n'est pas destiné à être utilisé avec une minuterie externe ou un système de télégestion séparé.
- N'utiliser que des accessoires d'origine du fabricant afin de ne pas entraver le fonctionnement de l'appareil et d'éviter d'éventuels dommages.
- Ne pas faire fonctionner l'appareil sans contenu afin d'éviter toute surchauffe.
- Éteindre l'appareil et débrancher la fiche de la prise de courant si une erreur se produit pendant le fonctionnement ou avant un orage.

- Toujours tirer sur la fiche d'alimentation et jamais sur le câble d'alimentation pour débrancher l'appareil du réseau électrique.
- Ne pas porter ou tirer l'appareil par le câble de raccordement.
- Poser le câble de raccordement de manière à ce qu'il ne soit pas écrasé ou plié et qu'il n'entre pas en contact avec des surfaces chaudes.
- Protéger l'appareil de la chaleur, du feu, d'une exposition prolongée aux rayons directs du soleil, des températures extrêmes et des chocs. Protéger également le groupe moteur de l'humidité et d'une humidité prolongée.
- Ne pas poser ou placer d'objets lourds sur l'appareil ou le câble de raccordement.

AVANT LA PREMIÈRE UTILISATION

L'appareil peut contenir des résidus de production. Pour éviter tout risque pour la santé, nettoyer soigneusement les accessoires avant la première utilisation (voir chapitre «Nettoyage et rangement»).

ACCESSOIRES

Embout à lames croisées et plates

L'accessoire à lames croisées (8) est conçu pour hacher et couper des aliments tels que des pommes, des noix, des oignons, des herbes, ainsi que pour mélanger et mixer des boissons telles que des milk-shakes.

L'accessoire à lame plate (12) convient pour battre et mélanger de la crème ou des crèmes, ainsi que pour moudre des aliments durs, comme le parmesan ou les grains de café.



Un joint d'étanchéité se trouve dans chacun des récipients. Celui-ci permet d'éviter que le gobelet ou le récipient du mixeur ne fuit pendant la préparation. Après chaque nettoyage et avant chaque utilisation, vérifiez

que l'anneau d'étanchéité se trouve toujours dans la bonne position.

Gobelets et couvercles de conservation

Les gobelets conviennent pour les petites portions (Grands gobelets (4) : 500 ml ; Petits gobelets (5) : 350 ml). Pour la conservation, les gobelets peuvent être fermés après la préparation avec l'un des couvercles de conservation des aliments frais (10).

Couvercle d'épandage

Les couvercles de saupoudrage (7, 9) conviennent pour saupoudrer des ingrédients moulus comme le parmesan, la muscade, la cannelle ou les noix.

Pour ce faire, ils sont fixés sur l'un des godets (4, 5).

Bol de mixage avec couvercle

Le récipient du mixeur (1) convient pour les grandes portions (jusqu'à 750 ml max.). Il peut contenir, par exemple, des milk-shakes, des jus de fruits et de légumes ou du café glacé peuvent être préparés.

Au fond du bol, on peut fixer au choix l'une des lames (8, 12) ou l'un des couvercles de conservation (10).

Le couvercle (2) du bol de mixage est en deux parties. L'insert au milieu du couvercle peut être retiré pour ajouter des ingrédients. Le couvercle comporte une ouverture pour le bec verseur. Pour pouvoir utiliser l'ouverture du bec verseur, placez-la à droite du bec verseur. Tourner ensuite le couvercle dans le sens des aiguilles d'une montre.

Tamis et pousoir

Le bol de mixage (1) peut être utilisé comme centrifugeuse à l'aide du tamis (3) et du pousoir (6) : Le tamis filtre tous les éléments solides, comme les graines et les tiges, du jus. Le pousoir permet de rajouter des ingrédients pendant la préparation.

UTILISATION

Attention !

- Les lames doivent être manipulées avec précaution, en particulier lors de leur mise en place et de leur retrait. Il existe un risque de blessure dû aux lames tranchantes.
- Ne **jamais** insérer les lames dans le groupe moteur sans un bol ou un récipient de mixage.
- Ne pas déplacer l'appareil pendant son fonctionnement. Veiller à ce que l'appareil soit suffisamment stable et le tenir fermement.
- Ne **jamais** mettre les mains dans le bol lorsque l'appareil est en marche. Pour ajouter des ingrédients, n'utilisez que le poussoir fourni.
- Ne remplissez jamais le bol ou le récipient du mixeur avec des aliments ou des liquides chauds ! Le contenu ne doit pas être à une température supérieure à 50 °C. Il y a risque de brûlure.
- **Ne remplissez pas trop les gobelets et le récipient du mixeur !** Ne pas remplir le bol de mixage de plus de 750 ml. Remplir le bol mixeur au maximum aux trois quarts avec des aliments. Le poids maximal de remplissage du bol mixeur est de 350 g pour les aliments solides.
- Maintenir le couvercle du bol de mixage toujours fermé pendant le fonctionnement. N'ajouter des ingrédients que par l'ouverture de remplissage dans le couvercle.
- Ne pas forcer les aliments dans le bol de mixage.
- Débranchez toujours le cordon d'alimentation et laissez les lames s'arrêter complètement avant d'enlever le bol/ récipient de mixage.
- L'appareil n'est pas conçu pour un fonctionnement continu. Faire fonctionner l'appareil pendant 1 minute maximum sans interruption afin d'éviter une

surchauffe du moteur. Laisser ensuite refroidir quelques minutes, avant de remettre l'appareil en marche.

- Nettoyer les accessoires utilisés et, le cas échéant, le groupe moteur après chaque utilisation afin d'éviter la formation de germes (voir chapitre «Nettoyage et conservation»). Ne pas laisser sécher de restes d'aliments.

1. Placez le groupe moteur (**11**) sur un plan de travail ou une autre surface sèche, plane et stable.
2. Dérouler complètement le câble de raccordement et le brancher sur une prise de courant.
3. L'accessoire souhaité (voir chapitre «Accessoires») et les préparer :

Gobelet mélangeur :

- Mettre les ingrédients souhaités dans le bol du mixeur (**4 ou 5**).
- Selon les besoins, choisir l'une des lames (**8 ou 12**) (voir chapitre «Accessoires» – «Embout à lames croisées et plates») sur le bol mixeur.

Bol de mixage :

- Le cas échéant, dévisser le couvercle de conservation (**10**) sur le fond du récipient du mixeur (**1**).
- Selon les besoins, utiliser l'un des jeux de lames (**8 ou 12**) (voir chapitre «Accessoires» – «Embout à lames croisées et plates») sur le fond du bol de mixage.
- Si le tamis (**3**) doit être utilisé : Placez-le dans le bol de mixage **vide**. Veillez à ce que les nervures à l'intérieur du récipient soient correctement placées dans les encoches du tamis.
- Mettez les ingrédients souhaités dans le récipient du mixeur.



Pour l'extraction du jus, les aliments ne doivent être placés dans le récipient du mixeur qu'**après** la mise en marche de l'appareil (voir étape 6).

- Placer le couvercle (2) sur le bol et le visser dans le sens des aiguilles d'une montre. Veillez à ce que le couvercle soit placé sur le récipient de manière à ce que le bec verseur soit complètement fermé.
- 4. Placez le bol ou le récipient dans le moteur, lame en premier. Pour ce faire, aligner les trois ergots d'arrêt du bol ou du récipient de mixage avec les encoches de l'unité moteur.
- 5. Pour mettre l'appareil en marche, tenir l'unité moteur d'une main. De l'autre main, appuyer sur le bol ou le récipient du mixeur (**image B : 1.**) et le tourner dans le sens des aiguilles d'une montre jusqu'à ce qu'il résiste (**image B : 2.**).
- 6. Si le tamis est utilisé : Remplir les aliments dans le bol à travers l'orifice de remplissage du couvercle.
- 7. Pour l'éteindre, tourner le bol ou le récipient de mixage dans le sens inverse des aiguilles d'une montre.
- 8. Attendre que les lames s'arrêtent complètement. **Ce n'est qu'ensuite que le bol ou le récipient de mixage et l'accessoire à lames peuvent être retirés du groupe moteur.**
- 9. Servir ou conserver le mélange :
Bol de mixage : retourner le bol de mixage et dévisser l'embout de la lame. Si les aliments doivent être consommés ultérieurement, visser ensuite l'un des couvercles de conservation (10) sur le go-belet mixeur. **Transporter le bol avec le couvercle de conservation uniquement à la verticale afin d'éviter les fuites.**
Récipient du mixeur : si les aliments doivent être consommés immédiatement, retirez le couvercle du récipient du mixeur ou vissez le couvercle sur le récipient du mixeur avec l'ouverture du bec verseur vers l'avant.
- 10. Nettoyer les accessoires immédiatement après chaque utilisation afin d'éviter la formation de germes (voir chapitre «Nettoyage et conservation»). Ne pas laisser sécher de restes de produits alimentaires.

NETTOYAGE ET RANGEMENT

Attention !

- Ne pas nettoyer le groupe moteur dans la machine à laver !
- Avant tout nettoyage, débranchez la fiche de la prise de courant !
- Pour le nettoyage, ne **pas** utiliser de produits de nettoyage agressifs ou abrasifs ni de tampons de nettoyage. Ceux-ci peuvent endommager les surfaces.

Nettoyer les accessoires utilisés ainsi que, le cas échéant, le groupe moteur (11) après chaque utilisation afin d'éviter la formation de germes. Ne pas laisser sécher les restes d'aliments.


1. S'assurer que l'appareil est déconnecté du réseau électrique.
2. Retirer tous les accessoires utilisés de l'unité moteur.
3. Si nécessaire, essuyer le groupe moteur avec un chiffon humide. Pour éliminer les salissures plus importantes, utiliser un peu de liquide vaisselle.
4. Nettoyer les accessoires utilisés sous l'eau courante avec un peu de liquide vaisselle. Ils peuvent également être nettoyés au lave-vaisselle. Afin de préserver la qualité des pièces le plus longtemps possible, il est préférable de les rincer à la main.
5. Laisser sécher complètement toutes les pièces avant de les ranger ou les essuyer avec un torchon.
6. Conserver à l'abri de la poussière et de la lumière directe du soleil, dans un endroit frais et sec, hors de portée des enfants et des animaux.



Certains fruits et légumes peuvent décolorer les parties en plastique. C'est normal et inoffensif et cela n'est pas couvert par la garantie.

DÉPANNAGE

Si l'appareil ne fonctionne pas correctement, vérifier s'il est possible de résoudre le problème soi-même. Si les étapes suivantes ne permettent pas de résoudre le problème, contacter le service clientèle.

 **Ne pas essayer de réparer soi-même un appareil électrique !**

L'appareil ne fonctionne pas.

L'embout de la lame n'est pas correctement positionné dans l'unité moteur.

- ▶ Corriger l'assise.

La fiche d'alimentation n'est pas correctement insérée dans la prise de courant.

- ▶ Corriger le siège.

La prise de courant est défectueuse.

- ▶ Essayer une autre prise de courant.

L'appareil s'éteint.

Les aliments bloquent les lames.

- ▶ Retirer l'embout de la lame et enlever le blocage avec précaution.

L'appareil est surchargé parce que le contenu est trop épais ou parce que quelque chose s'est coincé dans les lames.

- ▶ Retirer l'embout de la lame et prélever un peu de son contenu, ajouter du liquide ou retirer le blocage avec précaution.

L'appareil est surchargé parce qu'il est resté trop longtemps allumé sans interruption.

- ▶ Débrancher l'appareil et le laisser refroidir quelques minutes.

ÉLIMINATION



Éliminer le matériel d'emballage dans le respect de l'environnement et le remettre à la collecte des matières recyclables.



Le symbole ci-contre (poubelle barrée d'un trait de soulignement) signifie que les appareils usagés ne doivent pas être jetés avec les ordures ménagères, mais déposés dans des systèmes de collecte et de retour spéciaux.

Les propriétaires d'appareils usagés provenant de ménages privés peuvent les remettre gratuitement aux points de collecte des organismes publics chargés de l'élimination des déchets ou aux points de reprise mis en place par les fabricants et les représentants au sens de la loi sur les appareils électriques et électroniques, afin qu'ils puissent être éliminés dans le respect de l'environnement et que des matières premières précieuses puissent être récupérées. En cas d'élimination incorrecte, des substances toxiques peuvent être libérées dans l'environnement et avoir des effets nocifs sur la santé des personnes, des animaux et des plantes. Les magasins qui mettent des appareils électriques et électroniques à disposition sur le marché sont également tenus de les reprendre.

La prévention des déchets apporte une contribution encore plus précieuse à la protection de l'environnement. Dans la mesure du possible, la remise à un deuxième utilisateur constitue donc une alternative écologique à l'élimination des déchets, en plus de l'utilisation ou de la réparation par l'utilisateur lui-même.

DONNÉES TECHNIQUES

Numéro d'article : 13995
Numéro de modèle : MB1001ABC
Alimentation électrique : 220–240V ~ 50–60 Hz
Performance : 400 W
Classe de protection : II
ID Mode d'emploi : Z 13995 M DS V3.1 0724 as

Tous droits réservés.



INHOUDSOPGAVE

Leveringsomvang	27
Symbolen	28
Signaalwoorden	28
Nadere uitleg	28
Beoogd gebruik	28
Veiligheidsinstructies	29
Voor het eerste gebruik	31
Accessoires	31
Gebruik	31
Reiniging en opslag	33
Probleemoplossing	33
Technische gegevens	34
Afvoer	34



BELANGRIJKE OPMERKINGEN!
BEWAAR DEZE OP EEN VEILIGE PLAATS!

LEVERINGSOMVANG

(Afbeelding A)

- 1 Mengvat, 750 ml (1 x)
- 2 Deksel blenderkan (2-delig) (1 x)
- 3 Zeefinzet (voor sapcentrifugeren) (1 x)
- 4 Grote blenderkan, 500 ml (2 x)
- 5 Kleine blenderkan, 350 ml (2 x)
- 6 Tampers (1 x)
- 7 Hoes voor fijn strooisel (1 x)
- 8 Hulpstuk voor dwarsmes (1 x)
- 9 Strooiselhoes, grof (1 x)
- 10 Vershoudeksel (4 x)
- 11 Motoreenheid (1 x)
- 12 Hulpstuk met plat blad (1 x)
 - Gebruiksaanwijzing (1 x)

Controleer de leveringsomvang op volledigheid en de onderdelen op transportschade. Gebruik het apparaat niet als het beschadigd is, maar neem contact op met de klantenservice.

Verwijder folie, stickers of transportbescherming van het apparaat. **Verwijder nooit het typeplaatje en eventuele waarschuwingen.**

Geachte klant,

We zijn erg blij dat je voor onze **GOURMETmaxx blender Mr Magic** hebt gekozen.

Als je vragen hebt over het apparaat of reserveonderdelen/accessoires, neem dan contact op met de klantenservice via onze website: **www.ds-group.de/kundenservice**

Informatie over de gebruiksaanwijzing

Lees deze gebruiksaanwijzing zorgvuldig door voordat u het apparaat voor het eerst gebruikt en bewaar de handleiding zodat u deze later kunt raadplegen. Het is een integraal onderdeel van het apparaat. De fabrikant en importeur aanvaarden geen aansprakelijkheid als de informatie in deze gebruiksaanwijzing niet wordt opgevolgd.

SYMBOLLEN



Gevaarstekens: Deze symbolen geven mogelijke gevaren aan. Lees de bijbehorende veiligheidsinstructies zorgvuldig en volg ze op.



Aanvullende informatie



Lees de gebruiksaanwijzing voor gebruik!



Geschikt voor voedsel.



Wisselspanning



Beschermingsklasse II

SIGNAALWOORDEN

Signaalwoorden geven gevaren aan als de bijbehorende instructies niet worden opgevolgd.

GEVAAR – hoog risico, leidt tot ernstig letsel of de dood

WAARSCHUWING – gemiddeld risico, kan leiden tot ernstig letsel of overlijden

LET OP – laag risico, kan leiden tot licht of matig letsel

OPMERKING – kan materiële schade veroorzaken

NADERE UITLEG

Legendenummers worden als volgt weergegeven: **(1)**

Beeldreferenties worden als volgt weergegeven: **(Afbeelding A)**

BEOOGD GEBRUIK

- Het apparaat is ontworpen voor het mixen, roeren, malen, pureren en fijnhakken van voedsel, zoals fruit, groenten, harde kaas, noten of kruiden. Het apparaat is ook geschikt voor het opkloppen van room.
- Het apparaat is **niet** geschikt voor het vermalen van ijsblokjes.
- Het apparaat is uitsluitend bedoeld voor privégebruik, niet voor commercieel of huishoudelijk gebruik, bijvoorbeeld in hotels, ontbijtmenu's, kantoren, personeelskeukens enz.
- Gebruik het apparaat alleen voor het aangegeven doel en alleen zoals beschreven in de gebruiksaanwijzing. Elk ander gebruik geldt als oneigenlijk.
- Alle defecten die zijn veroorzaakt door onjuiste behandeling, schade of reparatiepogingen zijn uitgesloten van de garantie. Dit geldt ook voor normale slijtage.

VEILIGHEIDSINSTRUCTIES



WAARSCHUWING: Neem alle veiligheidsinformatie, instructies, etikettering en technische gegevens in acht die bij dit apparaat worden geleverd. Het niet naleven van de veiligheidsinformatie en instructies kan leiden tot elektrische schokken, brand en/of letsel.

- Dit apparaat kan worden gebruikt door personen met beperkte fysieke, zintuiglijke of mentale capaciteiten of met gebrek aan ervaring en/of kennis, als zij onder toezicht staan of instructies hebben gekregen over het veilige gebruik van het apparaat en de gevaren begrijpen.
- Het apparaat mag **niet** door **kinderen** worden gebruikt. Houd kinderen en dieren uit de buurt van het apparaat en het aansluitsnoer!
- Het apparaat is **geen** speelgoed! Kinderen mogen niet met het apparaat spelen.
- Het apparaat moet altijd worden losgekoppeld van het lichtnet als het niet onder toezicht staat en voordat het wordt gemonteerd, gedemonteerd of gereinigd.
- Ga voorzichtig om met de mesopzetstukken, vooral bij het bevestigen, verwijderen en schoonmaken. Er bestaat een risico op letsel door scherpe messen.
- Volg altijd de instructies in het hoofdstuk "Reiniging en opslag".
- Breng geen wijzigingen aan in het apparaat. Vervang het aansluitsnoer niet zelf. Als het apparaat of het aansluitsnoer beschadigd is, moet het vervangen of gerepareerd worden door de fabrikant, de klantenservice of een vergelijkbaar gekwalificeerd persoon (bijvoorbeeld een gespecialiseerde werkplaats) om gevaren te voorkomen.



GEVAAR – Risico op elektrische schokken

- Gebruik en bewaar het apparaat alleen binnenshuis.
- Gebruik of bewaar het apparaat niet in ruimtes met een hoge luchtvochtigheid.
- Dompel de motorunit en de aansluitkabel nooit onder in water of andere vloeistoffen en zorg ervoor dat ze niet in het water kunnen vallen of nat kunnen worden.
- Als de motor in het water valt terwijl hij op het lichtnet is aangesloten, trek dan onmiddellijk de stekker uit het stopcontact. Haal de motorunit **dan pas** uit het water. Probeer het nooit uit het water te trekken terwijl het op het lichtnet is aangesloten!
- Raak de motorunit en de aansluitkabel nooit met natte handen aan als de motorunit is aangesloten op het elektriciteitsnet.

- Om gevaar te vermijden, mag u de motor-eenheid niet gebruiken als hij defect is, gevallen of in het water gevallen. Laat het nakijken door een gespecialiseerde werk-plaats voordat u het opnieuw gebruikt.



WAARSCHUWING – Risico op letsel

- Houd verpakkingsmateriaal uit de buurt van kinderen en dieren. Er bestaat verstikkingsgevaar.
- Zorg ervoor dat het aansluitsnoer altijd buiten bereik van jonge kinderen en dieren is. Er bestaat een risico op wurging.
- Houd kleding, sieraden, haar, handen en andere lichaamsdelen uit de buurt van het apparaat tijdens het gebruik, zodat er niets vast kan komen te zitten in draaiende onderdelen van het apparaat.
- Gebruik alleen de bijgeleverde stop om voedsel in de blenderkan te duwen. Steek nooit voorwerpen in de blenderkan terwijl het apparaat in werking is.
- Leg het aansluitsnoer zo dat het geen struikelgevaar oplevert. De aansluitkabel mag niet van het installatieoppervlak naar beneden hangen om te voorkomen dat het apparaat naar beneden wordt getrokken.



WAARSCHUWING – Brandgevaar

- Bedek het apparaat niet tijdens gebruik.
- Gebruik het apparaat niet in de buurt van ontvlambaar materiaal.
- Plaats geen brandbare materialen (zoals karton, plastic, papier of kaarsen) op of in het apparaat.
- Steek geen voorwerpen in de openingen van het apparaat en zorg ervoor dat ze altijd vrij zijn.

OPMERKING – Risico op materiële schade en schade aan eigendommen

- Sluit het apparaat alleen aan op een goed geïnstalleerde wandcontactdoos. De wandcontactdoos moet ook na aansluiting goed toegankelijk zijn, zodat de netaansluiting snel kan worden losgekoppeld. De netspanning moet overeenkomen met de technische gegevens van het apparaat.
- Het apparaat is niet bedoeld voor gebruik met een externe timer of een apart afstandsbedieningssysteem.
- Gebruik alleen originele accessoires van de fabrikant om de werking van het apparaat niet te beïnvloeden en mogelijke schade te voorkomen.
- Gebruik het apparaat niet zonder inhoud om oververhitting te voorkomen.
- Schakel het apparaat uit en trek de stekker uit het stopcontact als er een storing optreedt tijdens het gebruik of voor onweer.
- Trek altijd aan de stekker en nooit aan het netsnoer om het apparaat van het lichtnet los te koppelen.
- Draag of trek het apparaat niet aan de aansluitkabel.
- Leg de aansluitkabel zo dat hij niet wordt geplet of geknikt en niet in contact komt met hete oppervlakken.
- Bescherm het apparaat tegen hitte, vuur, langdurige blootstelling aan direct zonlicht, extreme temperaturen en schokken. Bescherm de motoreenheid ook tegen vocht en langdurige vochtigheid.
- Plaats geen zware voorwerpen op het apparaat of de aansluitkabel.

VOOR HET EERSTE GEBRUIK

Het apparaat kan productieresten bevatten. Om gezondheidsrisico's te voorkomen, reinigt u de accessoires grondig voor het eerste gebruik (zie hoofdstuk 'Reiniging en opslag').

ACCESSOIRES

Bevestiging voor dwars- en vlakke messen

Het opzetstuk met kruismes (**8**) is geschikt voor het hakken en snijden van voedsel zoals appels, noten, uien en kruiden, maar ook voor het roeren en mixen van dranken zoals milkshakes.

Het platte meshulpstuk (**12**) is geschikt voor het opkloppen en roeren van room of crème en voor het malen van harde voedingsmiddelen, zoals Parmezaanse kaas of koffiebonen.



In elk van de opzetstukken zit een afdichtring. Deze zorgt ervoor dat de beker of blenderkan niet lekt tijdens de bereiding. Controleer na elke reiniging en voor elk gebruik of de afdichtring nog in de juiste positie zit.

Bekers en vershoudeksels

De cups zijn geschikt voor kleinere porties (Grote bekers (**4**): 500 ml; Kleine bekers (**5**): 350 ml). De bekers kunnen worden afgesloten met een van de houdbare deksels (**10**) om ze na bereiding te bewaren.

Strooideksels

De strooideksels (**7, 9**) zijn geschikt voor het strooien van gemalen ingrediënten zoals Parmezaanse kaas, nootmuskaat, kaneel of noten.

Ze worden voor dit doel aan een van de kopjes (**4, 5**) bevestigd.

Blenderkan met deksel

De blenderkan (**1**) is geschikt voor grote porties (tot max. 750 ml). Je kunt er bijvoorbeeld milkshakes, fruit- en groentesappen of ijskoffie mee bereiden.

Een van de mesopzetstukken (**8, 12**) of een van de vershoudeksels (**10**) kan aan de bodem van de blenderkan worden bevestigd. Het deksel (**2**) van de blenderkan is tweedelig. Het inzetstuk in het midden van het deksel kan worden verwijderd om ingrediënten toe te voegen.

Er zit een schenktuitopening in het deksel. Om de tuitopening te gebruiken, plaatst u deze rechts van de tuit. Draai het deksel vervolgens met de klok mee om het vast te draaien.

Zeefinzet en tamper

De blenderkan (**1**) kan worden gebruikt als sapcentrifuge met behulp van het zeefinzetstuk (**3**) en de tamper (**6**): Het zeefinzet filtert alle vaste bestanddelen, zoals zaden en steeltjes, uit het sap. De tamper kan worden gebruikt om ingrediënten toe te voegen tijdens de bereiding.

GEBRUIK

Let op!

- Ga voorzichtig om met de mesopzetstukken, vooral bij het bevestigen en verwijderen. Er bestaat een risico op letsel door scherpe messen.
- Steek de mesopzetstukken **nooit** in de motoreenheid zonder blenderkan of blenderkan.
- Verplaats het apparaat niet tijdens het gebruik. Zorg voor voldoende stabiliteit en houd het apparaat stevig vast.
- Grijp **nooit** in de blenderkan als het apparaat aan staat. Gebruik alleen de bijgeleverde tamper om ingrediënten toe te voegen.

- Vul de blenderkan of blenderkan nooit met heet voedsel of hete vloeistoffen! De inhoud mag niet warmer zijn dan 50 °C. Er bestaat gevaar voor brandwonden.
- **Vul de blenderkan en blenderkan niet te vol!** Vul de blenderkan tot maximaal 750 ml.
Vul de blenderkan niet meer dan driekwart met voedsel. Het maximale vulgewicht van de blenderkan voor vast voedsel is 350 g.
- Houd het deksel van de blenderkan altijd gesloten tijdens gebruik. Voeg alleen ingrediënten toe via de vulopening in het deksel.
- Forceer de inhoud niet in de blenderkan.
- Trek altijd de stekker uit het stopcontact en laat de messen volledig tot stilstand komen voordat u de beker/blenderkan verwijderd.
- Het apparaat is niet geschikt voor continu gebruik. Laat het apparaat maximaal 1 minuut zonder onderbreking werken om oververhitting van de motor te voorkomen. Laat het vervolgens enkele minuten afkoelen, voordat het apparaat weer wordt ingeschakeld.
- Reinig de gebruikte accessoires en, indien nodig, de motoreenheid na elk gebruik om de vorming van ziektekiemen te voorkomen (zie hoofdstuk 'Reiniging en opslag'). Laat etensresten niet opdrogen.

1. Plaats de motoreenheid (**11**) op een keukenblad of een ander droog, vlak en stabiel oppervlak.
2. Wikkel de aansluitkabel helemaal af en sluit hem aan op een stopcontact.
3. De vereiste accessoires (zie hoofdstuk "Accessoires") en voorbereiden:

Mengbeker:

- Doe de gewenste ingrediënten in de blenderkan (**4 of 5**).
- Gebruik een van de mesopzetstukken (**8 of 12**) zoals vereist (zie hoofdstuk

'Accessoires' – 'Bevestiging voor dwars- en vlakke messen') op de blenderkan.

Mengvat:

- Schroef indien nodig het vershouddeksel (**10**) op de bodem van de blenderkan (**1**) los.
- Gebruik indien nodig een van de mesopzetstukken (**8 of 12**) (zie hoofdstuk 'Accessoires' – 'Bevestiging voor dwars- en vlakke messen') op de bodem van de blenderkan.
- Als het zeefinzetstuk (**3**) wordt gebruikt: Plaats deze in de **lege** blenderkan. Zorg ervoor dat de staafjes in de kan correct in de inkepingen van het zeefinzetstuk zitten.
- Doe de gewenste ingrediënten in de blenderkan.



Voor het juicen mag het voedsel pas in de blenderkan worden gedaan **nadat** het apparaat is ingeschakeld (zie stap 6).

- Plaats het deksel (**2**) op de blenderkan en draai het met de klok mee vast. Zorg ervoor dat het deksel zo op de kan is geplaatst dat de tuit volledig is afgesloten.
4. Plaats de blenderkan of blenderkann in de motoreenheid met het mesopzetstuk eerst. Lijn de drie vergrendelingen op de blenderkan of blenderkannen uit met de uitsparingen in de motoreenheid.
 5. Houd de motoreenheid met één hand vast om het apparaat in te schakelen. Druk met de andere hand de blenderkan of blenderkan naar beneden (**Afbeelding B: 1.**) en draai met de wijzers van de klok mee tot u weerstand voelt (**Afbeelding B: 2.**).
 6. Als het zeefinzetstuk wordt gebruikt: Giet het voedsel in de blenderkan door de vulopening van het deksel.
 7. Om uit te schakelen draait u de blenderkan of staafmixer tegen de klok in.

8. Wacht tot de messen volledig tot stilstand zijn gekomen. Verwijder **dan pas** de blenderkan of blenderkan samen met het mesopzetstuk van de motoreenheid.
 9. Serveer of bewaar de mix:

Blenderkan: Draai de blenderkan ondersteboven en schroef het opzetstuk van het mes los. Als het voedsel later geconsumeerd moet worden, schroef dan een van de klevende deksels (10) op de blenderkan. **Transporteer de blenderkan alleen met het deksel rechtop om lekkage te voorkomen.**

Blenderkan: Als het voedsel onmiddellijk geconsumeerd moet worden, verwijder dan het deksel van de blenderkan of schroef het deksel op de blenderkan met de tuit naar voren.
 10. Reinig de accessoires onmiddellijk na elk gebruik om de vorming van ziektekiemen te voorkomen (zie hoofdstuk "Reiniging en opslag"). Laat geen etensresten opdrogen.
3. Veeg de motoreenheid indien nodig af met een vochtige doek. Gebruik een beetje afwasmiddel om zwaardere vervuiling te verwijderen.
 4. Reinig de gebruikte accessoires onder stromend water met een beetje afwasmiddel.

Ze kunnen ook in de vaatwasser gereinigd worden. Om de kwaliteit van de onderdelen zo lang mogelijk te behouden, moeten ze bij voorkeur met de hand worden gewassen.
 5. Laat alle onderdelen volledig drogen of droog ze af met een theedoek voordat je ze opbergt.
 6. Buiten bereik van kinderen en dieren op een koele, droge plaats bewaren, beschermd tegen stof en direct zonlicht.



Sommige groenten of fruit kunnen de plastic onderdelen verkleuren. Dit is normaal en ongevaarlijk en valt niet onder de garantie.

REINIGING EN OPSLAG

Let op!

- Reinig de motoreenheid **niet** in de vaatwasser!
- Trek altijd de stekker uit het stopcontact voordat u gaat schoonmaken!
- Gebruik geen agressieve of schurende reinigingsmiddelen of reinigingspads voor het reinigen. Deze kunnen de oppervlakken beschadigen.

Reinig de gebruikte accessoires en, indien nodig, de motoreenheid (11) na elk gebruik om de vorming van ziektekiemen te voorkomen. Laat etensresten niet opdrogen.

1. Zorg ervoor dat het apparaat is losgekoppeld van de voeding.
2. Verwijder alle gebruikte accessoires van de motoreenheid.

PROBLEEMOPLOSSING

Als het apparaat niet goed werkt, controleer dan of u het probleem zelf kunt oplossen. Als het probleem niet kan worden opgelost met de volgende stappen, neem dan contact op met de klantenservice.



Probeer een elektrisch apparaat niet zelf te repareren!

Het apparaat werkt niet.

De mesbevestiging zit niet goed in de motoreenheid.

- ▶ Corrigeer de passing.

De stekker zit niet goed in het stopcontact.

- ▶ Corrigeer de passing.

De contactdoos is defect.

- ▶ Probeer een ander stopcontact.

Het apparaat wordt uitgeschakeld.

Voedsel blokkeert de messen.

- ▶ Verwijder het bladhulpstuk en verwijder voorzichtig de verstopping.

Het apparaat is overbelast omdat de inhoud te stroperig is of omdat er iets tussen de messen terecht is gekomen.

- ▶ Verwijder het mesopzetstuk en verwijder een deel van de inhoud of voeg vloeistof toe of verwijder voorzichtig de verstopping.

Het apparaat is overbelast omdat het te lang continu aan heeft gestaan.

- ▶ Trek de stekker uit het stopcontact en laat het apparaat enkele minuten afkoelen.

TECHNISCHE GEGEVENS

Artikelnummer:	13995
Modelnummer:	MB1001ABC
Stroomvoorziening:	220–240 V ~ 50–60 Hz
Prestaties:	400 W
Beschermingsklasse:	II
ID Gebruiks- aanwijzing:	Z 13995 M DS V3.1 0724 as



AFVOER



Gooi het verpakkingsmateriaal op een milieuvriendelijke manier weg en lever het in bij een recyclingcentrum.



Het symbool hiernaast (doorgestreepte vuilnisbak met onderstreping) betekent dat oude apparaten niet met het huishoudelijk afval mogen worden weggegooid, maar naar speciale inzamel- en retourssystemen moeten worden gebracht.

Eigenaars van oude apparaten uit particuliere huishoudens kunnen deze gratis inleveren bij de inzamelingspunten van de openbare afvalverwijderingsinstanties of bij de terugnamecentra die door fabrikanten en vertegenwoordigers zijn opgezet in overeenstemming met de ElektroG, zodat ze op een milieuvriendelijke manier kunnen worden verwijderd en waardevolle grondstoffen kunnen worden teruggewonnen. Bij onjuiste verwijdering kunnen giftige stoffen in het milieu terecht komen die schadelijk zijn voor de gezondheid van mensen, dieren en planten. Winkels die elektrische en elektronische apparaten op de markt brengen, zijn ook verplicht om ze terug te nemen.

Het vermijden van afval levert een nog waardevollere bijdrage aan de bescherming van het milieu. Daarom is, waar mogelijk, naast het zelf blijven gebruiken of repareren van het product, het overdragen aan een tweede gebruiker ook een ecologisch waardevol alternatief voor het weggooien ervan.

Alle rechten voorbehouden.

